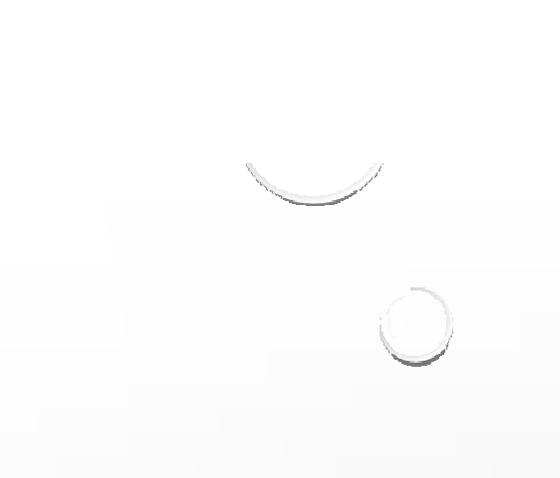




B1L9應用文

P127書信、便條、名片





壹、前言

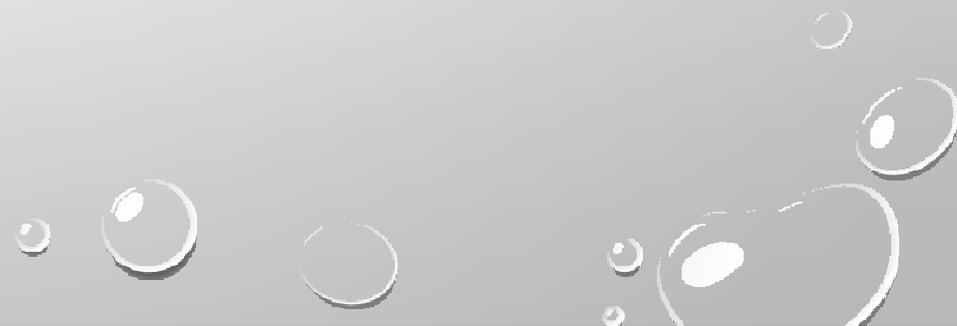
P127書信、便條、名片





P127中文書信

- 信封
- 內文



P127信封

- 橫式：國際與國內郵寄標準信封
- 直式：國內舊式信封

P127內文

- 私人書信：家信、親友、師生、同事、同學
- 事務書信：公司企業、機關團體、學校

P128國字注音

- 1聯繫 ㄩㄢˋ：連絡。
- 2真摯 ㄓㄣˋ：真實而誠懇。
- 3語彙 ㄩˋ：一種語言裡所用的語詞和固定詞組的總稱
- 4冗 ㄩㄥˇ長：文章詞句繁瑣 ㄉㄨㄢˋ。

P128電子信

- 優點：簡化、夾帶檔案多樣、同時發送多人、不需信封

P128電子信

- 主旨：一定要寫，不然被當成垃圾信或病毒
信刪除
- 副本密送：顧慮不公開他人郵址

P128便條

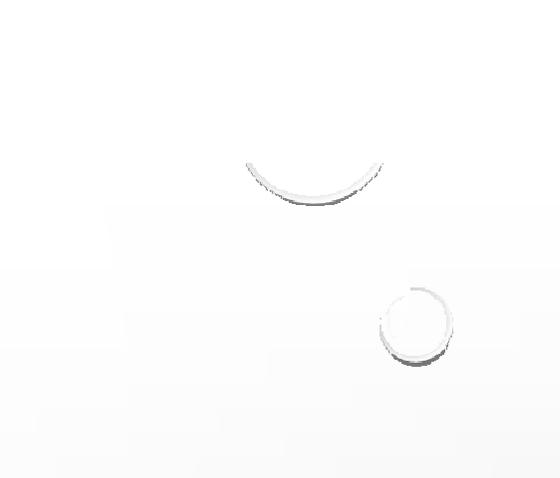
- 簡單的字條
- 用於家人、平輩和晚輩之間
- -8禮數：禮節。

P128名片

- 載有本人姓名、地址、電話、職位等，用來自我介紹或作為與人聯繫的紙片。

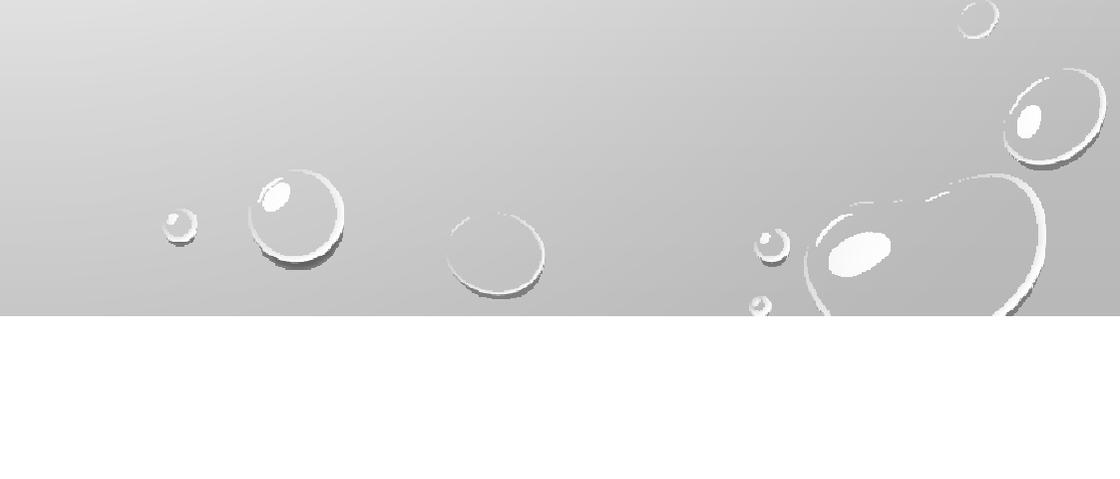
P128國字注音

- 11署 シ 名：在文書上簽名／官署 シ：官員辦公的地方。
- 12狹 テ、ヤ 小：窄小。
- 13措 チ、セ 詞：選用語詞來表達自己的意念。
- 13扼 サ 要：行文或發言切 ク、セ 中肯繁 ク。



貳、書信

P129信封、內文



P129國字注音

- -3 繕^{ㄕㄨㄢˋ}寫：抄寫、謄^{ㄊㄨㄥˋ}錄。

P129 郵遞區號

- 3+2 郵遞區號：2020 年 3 月 3 日 實施 3+3 郵遞區號



國內橫式信封書寫範例

(前3碼) (後3碼)
行政區編碼 投遞區編碼

寄件人
3+3
碼郵遞區號

408770

台中市南屯區
向上路2段199號
陳○○ 絨

貼郵票處

106409

台北市大安區
金山南路2段55號
陳○○ 小姐啟

收件人3+3碼郵遞區號

收件人地址

收件人姓名

Angel Hao 寄件人姓名

12345 American Avenue NW 地址，小到大排列，先門牌號碼後街道巷弄名

Washington DC 20016-1234 城市與州名及郵遞區號(Zip code)

USA 國名



AIR-MAIL

Jaymee Hao 收件人姓名

4F-5 No 321 Example Road

North District Tainan City 70400

TAIWAN 建議寫TAIWAN即可不需加註ROC避免混淆

P131中間稱謂 ✕

- 是「郵差」對「收信人」的稱呼
- 寫給尊親屬，不能寫「○○○父親安啟」應改為「○○○先生安啟」

P131中間稱謂

- 可以寫「職稱」，如
- 蔡孟峰校長道啟
- 蔡主任孟峰道啟

P132 啟封詞、緘^{ㄐㄧㄢˋ}封詞

- 啟：在信封上為「開啟」，在內文為「陳述、說明」之意
- 信封不可用「敬啟」、「恭啟」（要對方恭敬地開啟，於禮不敬）

P132 啟封詞、緘^{ㄏㄩㄢˋ}封詞

對象	啟封詞	緘封詞
祖父母	安啟	緘
長輩、上級	鈞啟	緘
老師	道啟	緘

P132 啟封詞、緘^{ㄏㄩㄢˋ}封詞

對象	啟封詞	緘封詞
平輩	台啟、大啟	緘
晚輩	啟	緘
明信片	收	寄

國內直式信封書寫範例

The diagram shows a vertical envelope with the following layout:

- Top Right:** A red box containing the recipient's 3+3 zip code: 106-409. Above it is the text "(收件人3+3碼郵遞區號)".
- Right Side:** The recipient's address: 台北市大安區金山南路 2 段 55 號.
- Center:** A vertical red box containing the recipient's name: 陳○○○小姐 啟.
- Left Side:** The sender's address: 台中市南屯區向上路 2 段 199 號. Below it is the sender's name: 林○○○ 緘.
- Top Left:** A red box containing the text "貼郵票處" (Postage stamp area).
- Bottom Left:** A red box containing the sender's 3+3 zip code: 408-770. Above it is the text "(寄件人3+3碼郵遞區號)".
- Bottom:** Two arrows point from the zip code box to labels: "(前3碼) 行政區編碼" (Front 3 digits, Administrative area code) and "(後3碼) 投遞區編碼" (Back 3 digits, Delivery area code).

P133直式



<https://udn.com/news/story/7001/7091158>

框左	框內	框右
<p>發信人的地址+緘封詞 不可高於受信人地址</p>	<p>姓 名+稱 呼+啟封詞 潘文忠部長道啟 葉君璋總教練鈞啟</p>	<p>受信人的地址 不可高於受信人的姓</p>

P134注意事項—式樣

- 直式正式信封，為白底中印紅色長方形框者。
- 寫給居喪_{△无}者則宜用素白信封。

P134字體

- 收信人姓名稱謂字體要略大。
- 地址與寄信人姓名字體略小。
- 不可用紅筆書寫。

P134收信人名字

- 在稱謂 ☆ (先生、小姐) 或職稱 (校長、經理) 之後，可以縮小右挪 (側書)，以示尊敬。
- 姓名全稱者，不可採此形式。

葉 總 教 練 君 璋 鈞 啟	潘 部 長 文 忠 道 啟	姓 + 稱 謂 (職 稱) + 名 + 啟 封 詞
--------------------------------------	---------------------------------	--

P134側書

- 校長為一校
之長，不可
側書（縮小
字體）

A	B	C	D
×	×	○	○
蔡 校 長 孟 峰 敬 啟	蔡 孟 峰 校 長 道 啟	蔡 校 長 孟 峰 鈞 啟	蔡 校 長 孟 峰 道 啟

P134側書

A	B	C	D
蔡 總 統 英 文 恭 啟	蔡 總 統 英 文 鈞 啟	蔡 英 文 總 統 勛 啟	蔡 英 文 總 統 勛 啟

P134側書

- 總統為一國元首，不可側書（縮小字體）

×	○	×	○
A	B	C	D
蔡總統英文 恭啟	蔡總統英文 鈞啟	蔡英文 總統 勛啟	蔡英文 總統 勛啟

P134信件內文

- 1.稱謂 ：在信紙第一行開始的位置頂格書寫。
- 2.提稱：可省略，改加冒號「：」。

P135信件內文

3.啟事敬詞：發語用詞，如：稟^ウ_レ者(我要恭敬地稟^ウ_レ告的是……。)可省略。

4.開頭應酬^ウ_レ語：可省略。

5.正文：信中主要談論事情的文字。

P135信件內文

6. 結尾應酬_文語：可省略。

• 突兀_×：唐突意外。

• 禱_文：書信中的敬詞。表盼望和請求。

P135信件內文

7. 結尾敬語。分兩部分，皆不可頂格書寫。

(1) 申悃 マコト 語：把內心誠意說出來的文字。

(2) 問候語：問候對方安好。

P136自稱

- 在受信人面前稱自己。需與前面的稱謂相配合，常用較小字體偏右側書寫，以示謙遜

P136署名

- 表示對信文負責
- 對近親只寫名
- 對他人則要寫姓名

P136末啟詞

- 在信末表示把以上信中的事恭敬地告訴對方。

P136書信時間詞

- 表示寫好此信的日期。
- 直式書信，寫在末啟詞的右下、正下或左下
- 橫式書信，寫在末啟詞後即可

P136信紙

- 八行、十行或十二行
- 弔 カ、
玄 唁 一、
弓 信不可用紅線
- 弔 カ、
玄 唁 一、
弓 = 嘯 一、
弓 : 弔祭並慰問喪 △无 家。

P136抬頭

- 表示尊敬
- 提及對方相關的人事物
- 提到自己尊親屬

P136抬頭

- 平抬：空一行
- 挪抬：空一格，如：國父□孫中山先生、先總統□蔣公
- 請□貴用戶提高警覺，小心騙徒就在你身邊。

P136格式

- 單字不成行→添減字解決。
- 單行不成頁→本行或前一行添減字解決。
- 人名不宜分為兩行，必須同行書寫。

P137國字注音

- 舉隅 ㄐㄩˇ：舉一部分為例以說明全部。
- 向隅 ㄒㄩˋ：面向房屋的角落。比喻孤獨、失望，落寞寡歡。後亦比喻錯過良機而失望。

P137國字注音

- 膝 ㄒㄧˊ 下：書信中子女對祖父母或父母的提稱語。指父母跟前。
- 稟 ㄌㄧㄥˇ：下對上、卑對尊的陳述。

P138國字注音

- 承蒙：蒙受。受到別人幫忙、款待或重視時所用的客套話。
- 謝忱^{ㄔㄨㄢˊ}：感謝的誠意。

P139 家族稱謂 表 表

身分	稱呼	自稱	對人 自稱	對人 尊稱	歿後對 人自稱	歿後對 人尊稱
父	父親 把拔	兒女	家父 家嚴 家君	令尊 尊翁	先父 先考 先君	令先君
母	母親 馬麻	兒女	家母 家慈	令堂 尊堂 尊萱	先母 先慈 先妣 <small>ㄅㄨˋ</small>	令堂

P139 家族稱謂 心 表

身分	稱呼	自稱	對人 自稱	對人 尊稱	歿後對 人自稱	歿後對 人尊稱
父之父	祖父 爺爺	孫 孫女	家祖 祖父	令祖 祖父	先祖 先大父 先祖考	令先祖 令祖考
父之母	祖母 奶奶	孫 孫女	家祖 祖母	令祖 祖母	先祖母 先大母 先祖妣 <small>ㄅㄨˊ</small>	令先祖母 令祖妣 <small>ㄅㄨˊ</small>

P139 家族稱謂表

身分	稱呼	自稱	對人自稱	對人尊稱
母之父	外祖父 外公	外孫 外孫女	家外祖父	令外祖父
母之母	外祖母 外婆	外孫 外孫女	家外祖母	令外祖母

P139 家族稱謂 表 表

身分	稱呼	自稱	對人 自稱	對人 尊稱	歿後對 人自稱	歿後對 人尊稱
父之兄	伯伯 伯伯	姪 姪女	家伯	令伯	先伯	令先伯
父之兄 嫂	伯母	姪 姪女	家伯母	令伯母	先伯母	令先伯母

P139 家族稱謂 表

身分	稱呼	自稱	對人 自稱	對人 尊稱	歿後對人 自稱	歿後對人 尊稱
父之弟	叔父 叔叔	姪 姪女	家叔	令叔	先叔	令先叔
父之弟婦	叔母 嬸嬸	姪 姪女	家叔母	令叔母	先叔母	令先叔母

P139 家族稱謂表

身分	稱呼	自稱	對人自稱	對人尊稱
父之姊妹	姑姑 姑媽	內姪 內姪女	家姑	令姑母
姑之夫	姑父 姑丈	內姪 內姪女	家姑父	令姑父 令姑丈

P139 家族稱謂 表 表

身分	稱呼	自稱	對人自稱	對人尊稱
母之兄弟	舅舅 舅父	甥 甥女	家母舅	令母舅
舅之妻	舅媽 舅母	甥 甥女	家舅母	令舅母

P139 家族稱謂 心 表

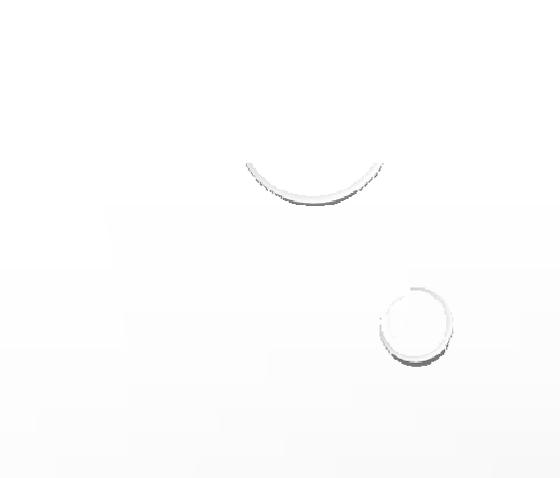
身分	稱呼	自稱	對人自稱	對人尊稱
母之姊妹	姨媽 阿姨 姨母	姨甥 姨甥女	家姨母	令姨母
姨之夫	姨父 姨丈	姨甥 姨甥女	家姨丈	令姨丈

P139 家族稱謂 表 表

身分	稱呼	自稱	對人自稱	對人尊稱
夫	吾夫	妻	外子 拙夫	尊夫君
妻	吾妻	夫	內子、內人 拙荆、賤內	尊夫人 尊夫人 尊閨 <small>可也</small>

P139 家族稱謂表

稱人	自稱	稱對方家族	稱己方家族
賢媳 (兒子的妻子)	愚父 愚母	令媳	小媳
吾妻(妻子)	夫	尊夫人 嫂夫人	內子 內人



參、便條

P145



肆、名片

P147

P150小試身手答案

1.**C** 2.**D** 3.**A** 4.**A** 5.**D**

6.**D** 7.**C** 8.**D** 9.**B** 10.**C**

11.**D** 12.**A** 13.**C** 14.**C** 15.**C**



完

謝謝同學用心上課

